

FISEn soveltamisohje ulkomailla suoritettuun tutkintoon ja työkokemukseen

Hakija, jolla on ulkomailla suoritettu tutkinto ja/tai työkokemus, osoittaa tutkinto-, opinto- ja työkokemusvaatimusten täyttymisen samoin periaattein kuin suomalaisen tutkinnon ja työkokemuksen suorittanut. Hakija esittää pyydetyt tiedot hakulomakkeella suomeksi, ruotsiksi tai englanniksi ja liittää hakemukseen pyydetyt liitteet. Tässä ohjeessa on annettu ohjeet lisävaatimuksista ja yhtenäisistä menettelytavoista.

1. ULKOMAILLA SUORITETTU TUTKINTO

Pätevyyden edellytyksenä oleva tutkinto ja opinnot voivat olla osittain tai kokonaan ulkomailla suoritettuja.

Hakijan tulee liittää pätevyyshakemukseen seuraavat asiakirjat:

- kopio alkuperäisestä tutkintotodistuksesta ja sen käännös suomeksi, jos todistus ei ole ruotsin- tai englanninkielinen
- opetushallituksen lausunto tutkinnon tasosta rinnastettuna suomalaisiin tutkintoihin
- kopio alkuperäisestä opintorekisteriotteesta ja sen käännös suomen kielelle, ellei se ole ruotsin- tai englanninkielinen.

Lautakunnalla on oikeus pyytää tarvittaessa käännös myös englanninkieleltä suomeksi.

2. ULKOMAILLA SUORITETTU TYÖKOKEMUS

Pätevyyden edellytyksenä oleva työkokemus voi olla pääosin ulkomailla suoritettua. Ulkomailla suoritettun työn tulee olla verrannollista vastaavaan työhön Suomessa. Esimerkiksi:

- betoni-, puu- tai teräsrakenteiden suunnittelijoiden työkokemuksen tulee olla eurokoodipohjaista suunnittelua käsittäen kuormitusolosuhteita, jotka vastaavat Suomen olosuhteita.
- pohjarakennesuunnittelussa tulee kokemuksen käsittää vastaavanlaisia maa- ja pohjaolosuhteita kuin Suomessa.

Kokemuksen tulee sisältää

- joko vähintään yksi Suomessa suoritettu työkokonaisuus
- tai vaihtoehtoisesti vähintään yhden vuoden työkokemus pätevyysvaatimusten mukaisessa työssä Suomessa.

Hakijan tulee liittää pätevyyshakemukseen seuraavat asiakirjat:

- kopiot alkuperäisistä työtodistuksista ja niiden käännökset suomeksi, jos ne eivät ole englanninkielisiä
- referenssiluettelo suomeksi, ruotsiksi tai englanniksi.

Lautakunnalla on oikeus pyytää tarvittaessa käännös myös englanninkieleltä suomeksi.

Pätevyyshakemukseen nimettävistä lausunnonantajista vähintään yhden tulee edustaa Suomen

kohteissa toimineita yhteistyötahoja.

Jos pätevyden edellytyksenä olevasta työkokemusmäärästä pääosa (yli 60 %) on ulkomaisista kohteista, pätevyysrekisteriin lisätään huomautus ”Työkokemus pääosin ulkomaisista kohteista”.

Pätevyyksissä, joissa Suomen kansallisen, muista EU-maista poikkeavan, lainsäädännön tunteminen on keskeistä työtehtävien suorittamisen kannalta, voidaan edellyttää suurempaa Suomessa suoritettua osuutta. Näin on esim. pääsuunnittelijan ja vastaavan työnjohtajan pätevydessä. Pätevyyskohtaisissa vaatimuksissa on esitettävä tarkemmat työkokemusvaatimukset.